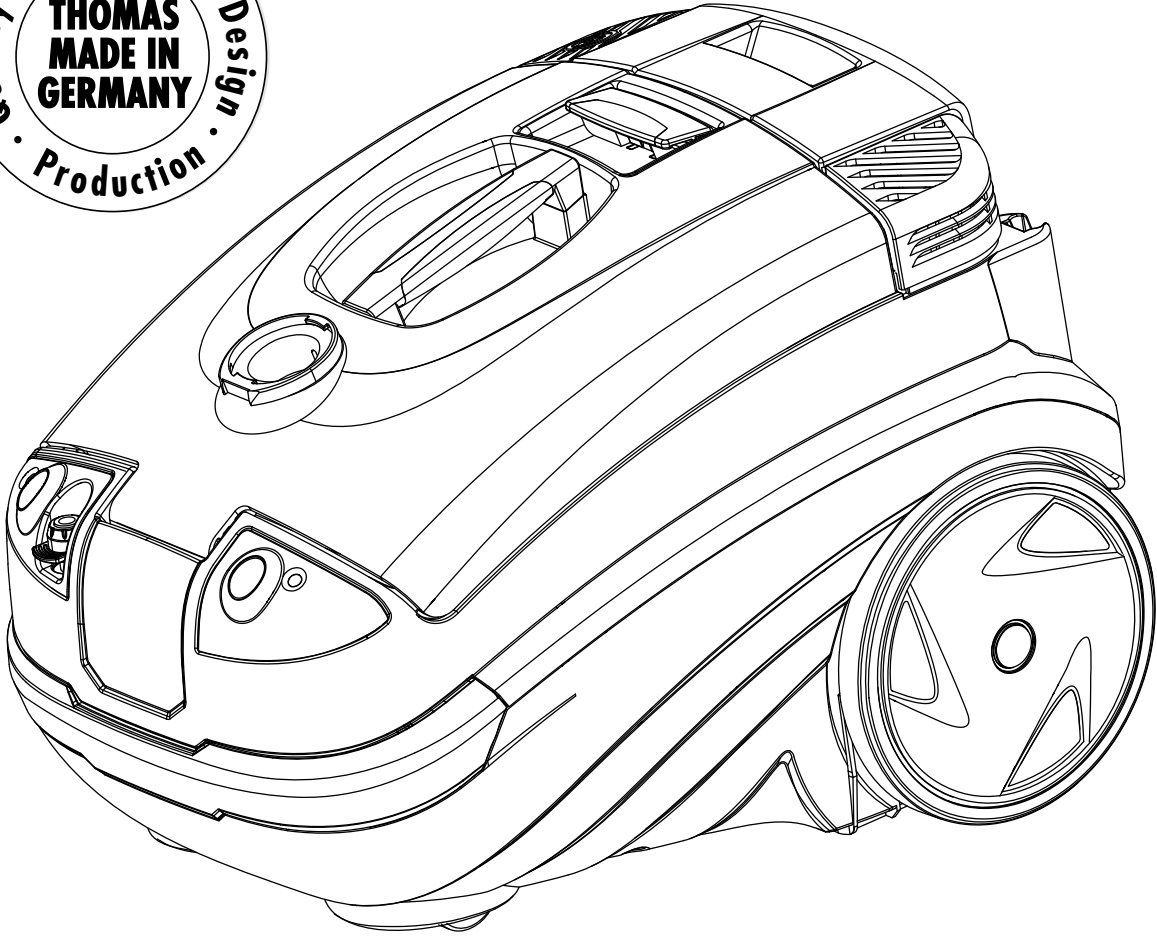
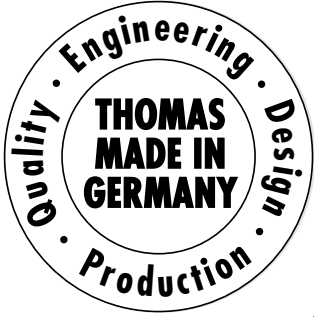


# THOMAS TWIN t2

ELEKTRİKLİ SÜPÜRGE

KULLANMA KILAVUZU .

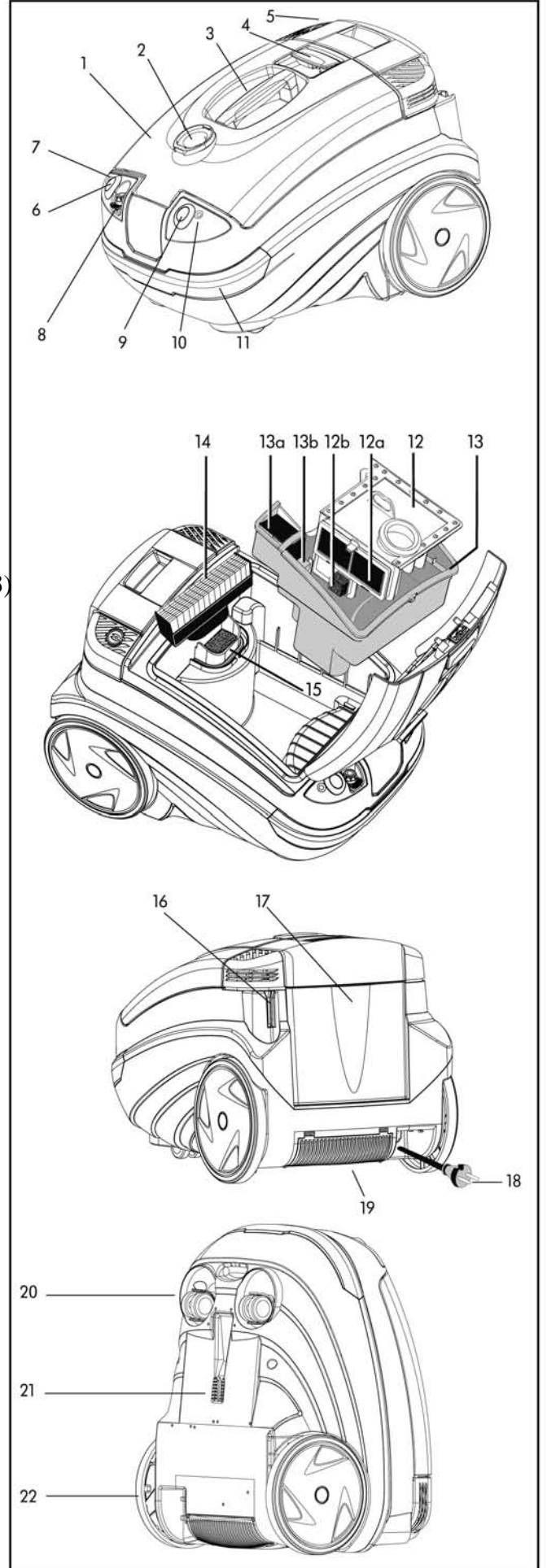


## İçindekiler

	<b>Sayfa</b>
Elektrikli Süpürgenin arçaları	3
Aksesuarlar	4
Çevrenin Korunması ve Atıklar	5
İlk Kullanım Öncesi	5
Güvenlik Uyarıları	5
Genel Bilgiler	6
Kuru Süpürme	6
Sıvıların Emilmesi	7
Temizleme ve Bakım	7
Yıkama	8
Halı Temizliği	8
Sert Zemin Temizliği	9
Pencere Temizliği	9
Döşeme Temizliği	9
Temizleme ve Bakım	10
Özel Aksesuarlar	10
Müşteri Hizmetleri	10
Garanti	11
Sorunların Giderilmesi	12
Teknik Özellikleri	13
Ürün Tanımı	15
Servis Listesi	17

## Elektrikli Süpürge'nin Parçaları

1. Üst kapak
2. Hortum Bağlantı Yuvası
3. Taşıma Kulbu
4. Kapak Kilitleme ve Açma Mandalı
5. Kablo Sarma Butonu
6. Pompa dokunmatik paneli
7. Işıklı Pompa Göstergesi
8. Pompa ucu
9. Açma/Kapama Dokunmatik Paneli
10. Açma/Kapama Led Lambası
11. Koruyucu Ön Tampon

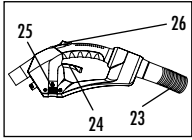


12. Difüzör Yan Filtre (12a) Difüzör Süzgeci (12b)  
Komple Difüzör (12)
13. Su Filtresi (13a) Şamandıra (13b) Kirli Su Tankı (13)
14. Hepa Filtre
15. Motor Koruma Filtresi

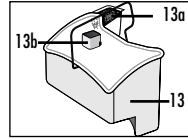
16. Teleskopik Boru Durdurma Yeri
17. Temiz Su Tankı
18. Besleme Kablosu
19. MKA Mikro Filtre

20. 4 Yönlü Ön Tekerlek
21. Teleskopik Boru Durdurma Yeri
22. Arka Tekerlek

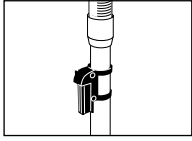
## Aksesuarlar



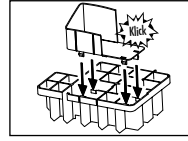
Entegre Spiral Hortum (23) Tetik (24) Su Püskürtme Ayar Düğmesi (25) Hava Emiş Güç Kontrol Düğmesi (26)



Su Filtresi (13a) Şamandıra (13b) Kirli Su Tankı (13)



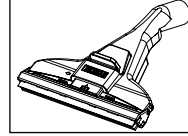
Askı Düzenekli, Yüksekliği Ayarlanılabilir Teleskopik Boru



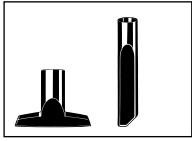
Su Taşırma, Köpük Engelleyici Aparatlar 2 Parça



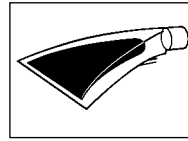
Her Türlü Sert Tabanlar İçin Dışarı Çıkabilir Fırçaya sahip Halı Süpürme Aparatı



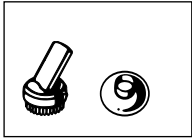
Açılabilir ve Çıkarılabilir Sert Taban Halı ve Sert Taban Yıkama Aparatı



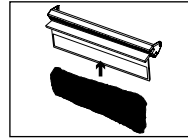
Döşeme Aparatı (Sandalye, Koltuk, Otomobil gibi.) Perde Başlığı (Perde, Aralıklar, Oluklar, Kanallar gibi.)



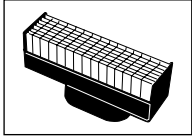
Döşeme, Koltuk Yıkama Aparatı



Mobilya Fırçası (Mobilya, Telefon, Klavye gibi.) Vakum Aparatı (Lavabo ve Duş Sifonu temizliği.)



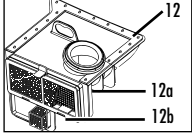
Sert Zemin Yıkama Aparatı + Laminat/Parke için Mikroelyaf Pad (beyaz 2 ad.) + Pencere için Mikroelyaf Pad (gri 1 ad.)



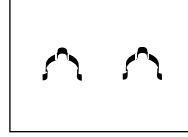
HEPA Filtre



THOMAS ProTex Konsantre Halı Temizleme Şampuanı THOMAS ProFloor Konsantre Sert Zemin Temizleme Şampuanı



Difüzör Yan Filtre(12a) Süzgeç (12b) Komple Difüzör (12)



Boru Klipsleri (Temiz Su hortumunu Teleskopik Boruya Bağlar 2 adet)

## Tablo: Uygulama ve Kullanım Olanakları

Temizleme Yöntemi	Uygulama	Aksesuar	Filtre Sistemi
<b>Kuru Süpürme</b>	• Halı ve Sert Zeminler	Süpürme Aparatı	Komple Difüzör Filtre (12) Su Filtresi (13a) Kirli Su Tankı (13) + HEPA Filtre (14) + Motor Koruma Filtresi (15) + 1 Litre Su doldurun
	• Mobilyalar, Otomobil döşemeleri vs.	Mobilya Fırçası	
	• Dar aralıklar, köşeler, otomobil içi, Genel olarak zor ulaşılan yerler	Perde Başlığı	
<b>Yıkama</b>	• Derin Halı temizliği + Leke Çıkarma	Halı Yıkama Aparatı	Su Filtresi (13a) Kirli Su Tankı (13) + Taşırma önleyici Aparatlar + Motor Koruma Filtresi
	• Derin Döşeme temizliği + Leke çıkarma	Koltuk Yıkama Aparatı	
	• Taş Döşeme temizliği	Halı yıkama aparatı + Sert Zemin Aparatı	
	• Laminant,, Parke temizliği	Halı Yıkama Aparatı + Sert Zemin Yıkama Aparatı + Mikroelyaf Pad	
	• Pencere Temizliği	Halı Yıkama Aparatı + Sert Zemin Yıkama Aparatı + Mikroelyaf Pad + Kısa temiz Su Hortumu	
<b>Islak Süpürme</b>	Meyve Suyu, Kahve, su vb. gibi su Bazında sıvıların emilmesi	Halı Yıkama Aparatı	Su Filtresi (13a) Kirli Su Tankı (13) + Taşırma önleyici Aparatlar + Motor Koruma Filtresi
	Halı	Halı Yıkama Aparatı + Sert Zemin Aparatı	
	Taş Döşeme (Fayans, Mermer, PVC) Parke ve Laminant	Halı Yıkama Aparatı + Sert Zemin Yıkama Aparatı + Pad	

## Sizi Tebrik Ederiz ...

**Halılarınızı, sert zeminlerinizi ve mobilya döşemelerinizi kolayca temizleyebileceğiniz, birinci sınıf THOMAS TWIN T2 AQUAFILTER süpürme ve yıkama makinesini tercih ettiğiniz için sizi tebrik ederiz.**

**Yeni THOMAS TWIN T2 AQUAFILTER cihazını satın alarak, günlük ev temizliğinde yeni standartlar yaratan özel bir ürünü tercih ettiniz.**

Bu makine, sert tabanlar, halı ve halıfleksler veya mobilya döşemeleri gibi farklı yüzeyleri daha iyi ve daha kolay temizlemenize olanak sağlayan, üstün teknolojiye sahip olağanüstü bir yüksek performans süpürgesidir.

Kuru süpürme fonksiyonu sayesinde bu cihaz, kuru kir ve tozları temizlemeye ve yağ süpürme özelliğiyle de su bazında sıvıları emmeye uygundur. Halılarınızın, sert tabanlarınızın (fayans, parke, laminat, PVC), mobilya döşemelerinizin ve pencerelerinizin temizlenmesinde de yıkama makinesi olarak yüksek performans sergiler.

Satın aldığınız cihazı kısa zamanda tanıyabilmeniz ve çeşitli fonksiyonlarından tam olarak faydalanabilmeniz için kullanma kılavuzunu lütfen dikkatle okuyun. Usulüne uygun kullanmanız ve bakımını yapmanız halinde yeni THOMAS cihazınız size uzun yıllar boyunca hizmet edecektir. Yeni cihazınızı severek kullanmanız dileğiyle ...

THOMAS Ekibiniz

## Çevrenin Korunması

Ambalaj malzemelerini ve kullanım ömrü dolmuş cihazları gelişiğüzle çöpe atmayın!

### Cihaz ambalajı:

- Ambalaj kartonu, eski kâğıtların toplandığı yerlere atılabilir.
- Polietilenden (PE) üretilmiş plastik torbayı geri dönüştürülmek üzere ilgili toplama yerlerine teslim edin.

### Kullanım ömrü sona eren cihazın değerlendirilmesi:

- Cihazı yerel yönetmeliklere uygun olarak imha edin ve imha öncesinde prizden çekilmiş olan elektrik fişini kesin.



Ürün veya ambalajı üzerinde bulunan sembol, bu ürünün normal ev çöpi olarak görülmemesi gerektiğine ve elektrikli/elektronik cihazların geri dönüşümüne (recycling) mahsus bir toplama yerine teslim edilmesine gerektiğine işaret eder.

Bu ürünü doğru şekilde imha ederek çevrenin korunmasına ve dolayısıyla insan sağlığına katkıda bulunmuş olursunuz. Ürün yanlış imha edildiğinde çevre ve insan sağlığı için tehlike teşkil eder.

Bu ürünün geri dönüşümü (recycling) hakkında daha ayrıntılı bilgiyi belediyenizden, çöp toplama hizmeti veren kuruluştan veya ürünü satın aldığınız mağazadan edinebilirsiniz.

## İlk Kullanım Öncesi

**Aşağıda verilen tüm bilgileri lütfen dikkatle okuyun. Bu bilgiler, cihazın güvenliği, kullanımı ve bakımı konusunda önemli açıklamalar içermektedir. Kullanma kılavuzunu itinayla saklayın ve cihazın sizden sonraki sahibine teslim edin.**

- Bu cihaz fiziksel, duymusal veya zihinsel bakımdan özürli olmaları veya tecrübe ve/veya bilgi yetersizliği nedeniyle cihazı kullanabilecek durumda olmayan kişiler (çocuklar dahil) tarafından kullanılmamalıdır. Bu kişilerin, güvenliklerinden sorumlu kişiler tarafından kullanım esnasında denetlendikleri veya cihazın kullanımını konusunda bilgilendirildikleri durumlar istisna teşkil eder. Çocuklar, cihazla oynamamalarını sağlamak için gözetim altında tutulmalıdırlar.



## Güvenlik Uyarıları

- THOMAS TWIN T2 AQUAFILTER yetişkin kişiler tarafından sadece evlerde kullanıma mahsustur.
- Aşağıda belirtilen durumlarda cihazı kesinlikle çalıştırmayın:
  - Elektrik kablosunda hasar oluştuğunda,
  - Cihazda gözle görülür hasar oluştuğunda,
  - Cihaz yere düştüğünde.
- Şebeke voltajı model etiketindeki voltaja uygun olmalıdır.
- Cihazı yanma tehlikesi olan maddelerin depolandığı veya gazların oluştuğu mekânlarda işletmeyin.
- Çalışmakta olan cihazı kesinlikle gözetimsiz bırakmayın ve çocukların cihazla oynamalarına dikkat edin.
- Merdivenleri temizlerken özellikle dikkatli olunmalıdır. Cihazın merdiven üzerinde sağlam bir şekilde durmasını sağlayın ve hortumun mevcut uzunluğundan fazla esnetilmemesine dikkat edin. **Cihazı işletim esnasında kesinlikle dikey pozisyona getirmeyin.**
- **Aquafilter sisteminin kullanma kılavuzuna uygun olarak monte edilmediği hallerde TWIN T2 AQUAFILTER cihazını işletim esnasında kuru süpürme için kullanmayın. Aksi takdirde cihaz hasar görebilir.**
- Cihazın üzerine çıkmayın ve hortum sistemini aşırı esnetmeyin veya bükmeyin.
- Özellikle göz ve kulaklar için tehlike oluşturabileceğinden, cihaz çalışırken emici başlık ve boruların kafa yakınlarına getirilmemeleri gerekir.
- Temizleme esnasında cihazdan çıkan sıvıyı insanlara, hayvanlara, prizlere veya elektrikli aletlere doğru tutmayın.
- Hassas cilde sahip kişilerin temizleme solüsyonuyla doğrudan temas etmekten kaçınmaları gerekir. Mukoza zarlarıyla (göz, ağız vs.) temas halinde derhal bol suyla yıkayın.
- Banyo vb. gibi ıslak ve nemli mekânlarda uzatma kabloları kullanmayın.
- **Dikkat!** Bu cihaz modeli, örn. boya inceltici, yağ, benzin veya aşındırıcı/yakıcı sıvılar gibi sağlığa zararlı ve çözücü madde içeren sıvıları emmeye uygun değildir.
- **Cihazın filtre performansını olumsuz etkilememek ve hasarları önlemek için, toner veya is/kurum gibi ince tozları süpürmeyin.**
- Islak/Nemli işletim sonrası tüm hazneleri boşaltın. Kimyasal maddeler (sert taban ve halı temizleme maddeleri) çocukların eline geçmemelidir.
- Ancak orijinal THOMAS temizleme maddeleri kullanıldığında cihaz fonksiyonları ve temizleme etkisi garanti edilebilir.
- **Temizleme / Bakım / Doldurma / Boşaltma gibi çalışmalarda ve arızalarda tüm şalterleri kapatın ve fişi prizden çıkarın.**
- Cihazı dışarıda (açık havada) bırakmayın, doğrudan neme maruz bırakmayın, sıvı içerisine batırmayın ve ısıtma agregatlarının hemen yanında muhafaza etmeyin.
- THOMAS TWIN T2 AQUAFILTER cihazında, aksesuarlarda veya elektrik kablosunda (özel kablo gereklidir) meydana gelen hasarları kesinlikle kendiniz onarmayın. Hasarın yetkili müşteri servisinde giderilmesini sağlayın. Cihazda kendi başınıza yapacağınız değişiklikler sağlığınız için tehlike teşkil edebilir. Sadece orijinal yedek parça ve aksesuarların kullanılmasını sağlayın.
- **Ayrıca, ilerleyen bölümlerde "Kullanıma İlişkin Açıklamalar" başlığı altında verilen bilgileri dikkate alın.**
- **Doğru kullanmak suretiyle cihazın sunduğu yüksek performanstan faydalanın.**
- Üretici, cihazın kullanım amacına aykırı veya hatalı kullanılması nedeniyle oluşan olası hasarlar için sorumluluk kabul etmez.
- Elektrik fişini prizden çıkarırken kesinlikle kabloyu değil, fişi tutarak çekin.
- Elektrik kablosunun ısıya ve kimyasal sıvılara maruz kalmamasına ve keskin kenarlar veya yüzeyler üzerinden çekilmemesine özen gösterin.

## Genel Bilgiler

### **Spiral Hortumunun Bağlanması**

- Spiral hortumunun bağlantı parçasını hortum bağlantı yuvasına takın ve yerine oturana kadar arkaya doğru çevirin.
- Temiz Su Hortumunu Pompa Ucuna takın ve yerine oturtun.

### **Spiral Hortumunun Çıkarılması**

- Bağlantı parçasındaki butona basın. Bağlantı parçasını ¼ tur yana çevirin ve çekerek çıkarın.
- Temiz Su Hortumunu çıkarın. Bu amaçla Pompa Ucu butonuna basın.

### **Elektronik Emme Gücü Ayarı**

Power ON/OFF butonuna hafif basarak cihazı çalıştırın/kapatın.

- Butona kısa basıldığında:  
Cihaz çalışır; Güç, 900 Watt (ECO kademesi);  
Işıklı gösterge yeşil yanar
- Buton basılı tutulduğunda:  
650 ile 1700 Watt arası kademesiz ve elektronik emiş gücü ayarı

Işıklı gösterge yeşil: MIN. 650 Watt - 1125 Watt;  
Işıklı gösterge sarı: 1125 Watt - MAX. 1700 Watt.

İlgili MIN veya MAX güce ulaşıldığında ışıklı gösterge kısa bir süre için söner.

- Butona tekrar kısa basıldığında:  
Cihaz kapanır.

**i** AQUAFILTER sistemi özellikle 900 W (ECO kademesi) ile MAX 1700 W arası güçte son derece iyi çalışır.

Bu nedenle MIN gücü (650 W) sadece kısa süreli tercih edin (örn. perdeleri süpürürken).

### **Mekanik Emiş Gücü Ayarı**

Emiş gücü, mekanik emiş gücü ayar düzeneğiyle de (yardımcı hava sürgüsü) ayarlanabilir.

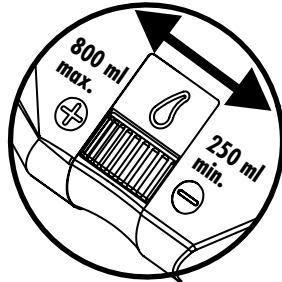
Yardımcı hava sürgüsü kapalı = Maksimum emiş gücü,  
Yardımcı hava sürgüsü açık = Düşük emiş gücü.

**i** Elektronik emiş gücü ayar sistemi kullanılırken ve yıkama ve su emiş işlemlerinde yardımcı hava sürgüsü kapalı olmalıdır.

### **Püskürtme Miktarı Mekanik Ayarı**

Dikkatinize: Sadece yıkama işleminde kullanılır.

Spiral hortumunun kulpunda bulunan püskürtme miktarı mekanik ayar düzeneğiyle, ayar çarkı üzerinden 250 ml (min.) ile 800 ml (max.) arası püskürtme miktarını ayarlayabilirsiniz.



### **Park Konumu**

- Teleskopik borusunu başlık ve hortumla birlikte cihazın arka tarafındaki Teleskopik Boru Askı tutacağına asın.

Cihaz dikey pozisyonda muhafaza edilecekse, Teleskopik borusunu cihazın alt tarafına asın (sadece boşken mümkündür).

### **Aksesuarların Muhafazası**

- Kuru süpürme işletiminde temiz su haznesi aksesuarları muhafaza etmek için kullanılabilir.

## Kuru Süpürme



### **Kullanıma İlişkin Açıklamalar**

- **AQUAFILTER sisteminin kullanma kılavuzuna uygun olarak monte edilmediği hallerde TWIN T2 AQUAFILTER cihazını kuru süpürme için kullanmayın. Aksi takdirde cihaz hasar görebilir.**
- **Kuru süpürme işletiminde cihazla büyük miktarlarda sıvı emmeyin.**
- **Cihazla örneğin kakao tozu, un vb. gibi ince tozları büyük miktarda emmeyin.**

### **AQUA Filtrenin Kullanıma Hazırlanması**

TWIN T2 AQUAFILTER cihazınız fabrika çıkışı kuru süpürme işletimi için donatılmıştır.

Kapak açma mandalını kaldırarak gövde kapağını açın.

Difüzörü (AQUA Filter) kulpundan tutarak kirli su tankından çıkarın. Kirli Su tankına 1 litre temiz su doldurun.

Difüzörü, kirli su tankının içerisine iki kılavuzun olduğu yere arkasında tam yerine oturacak şekilde takın. Difüzörü çevreleyen contanın kirli su tankının iç tarafına oturmasına ve su filtresinin monte edilmiş olmasına dikkat edin.

Spiral hortumunu bağlayın ve teleskopik borusunu monte edin. İsteddiğiniz aksesuarı takın.

**i** Optimal filtre etkisini sağlamak için, yaklaşık 40-60 dakika aralıksız çalıştırmadan sonra veya kapağın alt tarafında çok sayıda su damlacıkları oluştuğunda, Difüzörü sade suyla kısaca yıkamanız ve kirli su tankındaki suyu değiştirmeniz tavsiye olunur.

**Hijyenik nedenlerden dolayı Difüzör sistemi her kullanım sonrası boşaltılmalı ve temizlenmelidir. Kirli su ve nemli parçalar, bakteri ve mantar üremesine neden olur (bkz. Temizleme ve Bakım).**



## Sıvıların Emilmesi



### Kullanıma İlişkin Açıklamalar

**i** THOMAS TWIN T2 AQUAFILTER ile, yere dökülen su bazında tehlikesiz sıvıları (örn. su, kahve vb.) emebilirsiniz.

- **Dikkat!** Benzin, boya inceltici ve soba yağı vb. gibi maddeler emme havasıyla girdap teşekkülü yoluyla patlayıcı buhar ve bileşimler oluşturabilirler.
- Aseton, asit veya çözücüler cihazın yapımında kullanılan malzemelere zarar verebilirler. Temizlikte kullanılan temiz ve kirli sular sorunsuz emilebilir.
- Sıvılar emildikten sonra kirli su haznesini ve kullanılan tüm parçaları temizleyin ve kurumaya bırakın.
- **Kirli su haznesi olmadan cihazla kesinlikle sıvıları emmeyin.**
- THOMAS TWIN T2 AQUAFILTER cihazınız, kap veya leğenlerden büyük miktarlarda sıvıları emmek için uygun değildir.
- Her sulu işletim sonrası cihazı boşaltın ve temizleyin. Kirli su ve nemli parçalar, bakteri ve mantar üremesine neden olur (bkz. Temizleme ve Bakım).

2 parçadan oluşan Taşırma önleyici aparatları birleştirin.

AQUA filtreyi (Difüzör) kulpundan tutarak kirli su tankından çıkarın ve Taşırma önleyici aparatları takın.

HEPA filtresini cihazdan çıkarın.

Taşırma önleyici aparatlar ve kirli su tankını cihaza yerleştirin. Su filtresinin (13a) ve motor koruma filtresinin (15) takılı olmalarına dikkat edin.

Spiral hortumunu bağlayın.

Uygun bir başlık seçin ve başlığı teleskopik boruuya veya hortum ucuna takın.

Elektrik fişini cihazdan çıkarın ve prize takın.

Cihazı çalıştırın ve max. emme gücünü ayarlayın.

Emme gücü mekanik ayar düzeneğinin (26) tamamen kapalı olmasına dikkat edin.

Süpürmeye ara verildiğinde emme borusunda bulunan sıvının geri akmasını önlemek için, emme borusunu ve hortumunu motor henüz çalışırken birkaç saniye eğri pozisyonda yukarı doğru tutun. Bunu yaptıktan sonra cihazı kapatın.



Kirli su haznesi dolduğunda haznedeki bulunan şamandıra otomatik olarak emme işlemini durdurur (motorun yüksek devirle çalıştığı duyulur). Cihazı kapatın, elektrik fişini prizden çıkarın ve kirli su haznesini boşaltın.

## Temizleme ve Bakım



Bakım ve temizleme çalışmalarını ancak cihaz kapalı ve elektrik fişi prize takılı değilken yapın.



Cihazın gövdesini temizlemek için nemli ve yumuşak bir bez kullanın.

Aşındırıcı/Ovucu deterjanlar veya çözücüler kullanmayın.

### Sıvılar Emildikten Sonra

Kirli su haznesini boşaltın.

taşırma önleyiciyi, kirli su tankını ve su filtreyi gerekirse sıcak suyla temizleyin.

Motor koruma filtresini hasar bakımından kontrol edin, gerekirse akan su altında temizleyin ve icabında değiştirin.

Kirli su tankındaki şamandıranın (13b) daima temiz ve çalışır durumda olmasını sağlayın. Şamandıra, kirli su tankı dolduğunda emme işlemini durdurur.

Emme bölmesinde bulunan sıçrayan suyu yumuşak bir bezle kurulaştırın.

Hortum bağlantı yuvası ve gövde kapağı iç kısmındaki kirlenmeleri giderin.

- Daha kolay temizlemek için gövde kapağı cihazdan çıkarılabilir. Bu amaçla kapağı açın ve dikey yönde kaldırın. Kapağı menteşesinden çıkacak şekilde öne doğru bastırın. Ardından kapağı yukarı kaldırarak çıkarın.
- Takmak için gövde kapağını dikey pozisyonda yerine yerleştirin ve kapatın. Kapak otomatik olarak menteşesine oturur.

Temizledikten sonra cihazın ve aksesuarlarının iyice kurumasını sağlayın.

## Yıkama



### Kullanıma İlişkin Açıklamalar

- **Dikkat!** Benzin, boya inceltici ve soba yağı vb. gibi maddeler emme havasıyla girdap teşekkülü yoluyla patlayıcı buhar ve bileşimler oluşturabilirler.
- Aseton, asit veya çözücüler cihazın yapımında kullanılan malzemelere zarar verebilirler. Temizlikte kullanılan temiz ve kirlı sular sorunsuz emilebilir.
- Sıvılar emildikten veya yıkama işletiminden sonra kirlı su haznesini ve kullanılan tüm parçaları temizleyin ve kurumaya bırakın.
- **Kirlı su haznesi olmadan cihazla kesinlikle yıkama yapmayın veya sıvıları emmeyin.**
- THOMAS TWIN T2 AQUAFILTER cihazınız, kap veya leğenlerden büyük miktarlarda sıvıları emmek için uygun değildir.
- **Dikkat!** Pompayı kesinlikle sıvısız işletmeyin.
- Her sulu temizleme işleminden sonra cihazı boşaltın ve temizleyin. Kirlı su ve nemli parçalar, bakteri ve mantar üremesine neden olur (bkz. Temizleme ve Bakım).

Kusursuz neticeler elde etmek için **sadece orijinal deterjanlar** kullanın.

**Konsantrı temizleme deterjanı ihtiyacınızı** size en yakın yetkili satıcıdan veya THOMAS Müşteri Hizmetleri Departmanı'ndan temin edebilirsiniz.

### Halı Temizliği Öncesi

- Sulu temizleme işlemine tabi tutacağınız her malzemenin bu işleme uygun olup olmadığını kontrol edin. Örneğın hassas, boyası çıkan veya el dokuması halılarınızı sulu temizlemeyin.

Halınızın sulu temizlemeye uygun olup olmadığını anlamak için, beyaz bir beze bir miktar deterjan dökün ve halınızın fazla göze çarpmayan bir yerine ovarak sürün. Bez üzerinde boya izine rastlamazsanız, temizleyeceğiniz malzemenin boyasının çıkmayacağından hareket edebilirsiniz.

Aksi takdirde halı ıslak temizlenmemelidir.

Tereddüt halinde konuya ilişkin uzman bir halı satıcısına başvurun.

Halıya daha önce halı şampuanı uygulanmışsa, THOMAS TWIN T2 AQUAFILTER ilk kez kullanıldığında kirlı su haznesinde aşırı köpük oluşabilir. Daha fazla köpük oluşumunu önlemek için kirlı su haznesine yarım fincan sirke dökün.

Hava çıkış deliğinden köpük çıkacak olursa, cihazı derhal kapatın ve kirlı su haznesini boşaltın.

Bir defaya mahsus kapsamlı temizlik işlerinde THOMAS konsantrı temizleme deterjanları kullanıldığında, söz konusu deterjanlar özel köpük önleyici madde içerdiklerinden, aşırı köpük oluşumu görülmez.

Halı ıslak olduğu sürece üzerine basılmamalıdır.

Yıkadığınız ve temizlediğiniz halınızın çabuk kurummasını sağlamak için, halının bulunduğu odanın temizleme esnasında ve sonrasında iyice havalandırılması gerekir.

### Halı Temizliği

2 parçadan oluşan Taşırma önleyici birleştirin.

AQUA filtreyi kulpundan tutarak kirlı su haznesinden çıkarın ve Taşırma önleyiciyi takın.

HEPA filtresini cihazdan çıkarın.

Taşırma önleyici aparatları ve kirlı su tankını cihaza yerleştirin. Su filtresinin (13a) ve motor koruma filtresinin (15) takılı olmalarına dikkat edin.

Temiz su tankını doldurmak üzere çıkarın (dikey pozisyonda yukarıya doğru çekin) veya doğrudan cihazın içinden su doldurun. Bu amaçla temiz su haznesinin kapağını kaldırın.



**Temiz su tankını doldururken, kapak valfinin fonksiyonunu olumsuz etkilememek için tankın içine kir girmemesine dikkat edin.**

Tutma yerine kadar konsantrı deterjan ve su doldurun (azami 2,4 litre).

Halı temizlemek için **THOMAS ProTex konsantrı temizleme deterjanı** tavsiye olunur.

Uygulama ve dozaj için konsantrı temizleme kutusunun üzerindeki etikete bakın.

**Ilık su (azami 30 °C) kullanın.**

Spiral hortumunu bağlayın ve teleskopik emme borusunu monte edin.

Halı yıkama başliğını monte edin, hızlı kuplağlı püskürtme hortumunu emme borusundan yukarı getirin, kapama valfine dayayın ve döndürerek sabitleyin. Püskürtme hortumunu 2 boru klipsiyle emme borusuna sabitleyin.

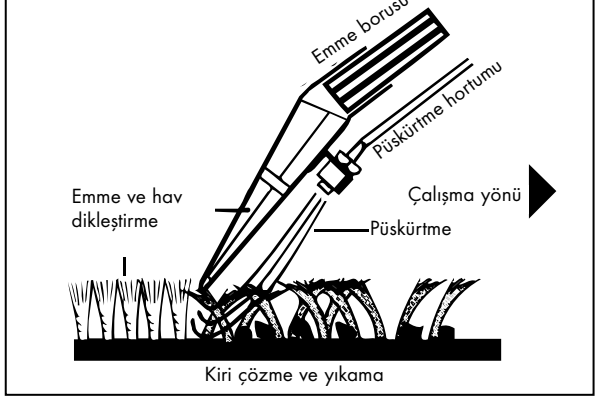
Elektrik fişini cihazdan çıkarın ve prize takın.

Cihazı çalıştırın ve max. emme gücünü ayarlayın. Pompayı çalıştırın. Kontrol lambası yanar.

### Püskürtme-Emme Sistemi

- Deterjan basınçla içe doğru püskürtülür
- Kir çözülür ve elyaf dip kısmına kadar yıkanır
- Kirlı su maksimum güçle emilir ve halının havı dikleştirilir.

Tüm bunlar tek bir işlemdede gerçekleşir.



Kapatma valfinin (24) koluna temizleme sıvısı çıkana kadar basın ve halı üzerindeki başliğı düz hatlar halinde halı üzerinden çekin. Püskürtme miktarı kulpta yer alan ayar çarkıyla kademesiz ayarlanabilir. Halı üzerinde uygulama yaptığınız hattın sonuna ulaştığınızda veya çalışmaya ara verdiğinizde, püskürtme işlemi durdurmak için valf kolunu bırakın. Püskürtülen sıvı emildikten sonra başliğı kaldırın ve hafif üst üste gelmek suretiyle halı üzerinde yeni bir hattı temizlemeye başlayın. Bu şekilde komple yüzey şeritler halinde temizlenebilir.



Temizlenen şeritlerde hâlen sıvı izleri kalırsa, bu yerleri püskürtme yapmadan sorunsuzca tekrar emerek süpürmek mümkündür.

Mekanik emme gücü ayar düzeneğinin (26) tamamen kapalı olmasına dikkat edin.

Aşırı kirlı yerlere halı püskürtme başliğını öne doğru hareket ettirirken de temizleme sıvısı uygulayabilirsiniz. Ayrıca, sadece pompayı çalıştırmak suretiyle bir ön muamele de gerçekleştirebilirsiniz.

Halı üzerine çok fazla sıvı yaymamaya dikkat edin. Aksi takdirde halıda ancak uzun bir kuruma sürecinden sonra kaybolan kabarma veya dalgalanmalar oluşabilir.



**i** Emme işleminin kesintiye uğramasını önlemek için, temiz su haznesindeki deterjanlı karışım komple tükendikten sonra kirli su haznesini boşaltın.

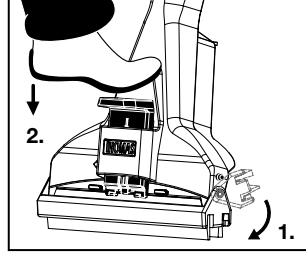
Bu talimata uyulmadığında, kirli su haznesi dolduğunda haznede bulunan şamandıra otomatik olarak emme işlemini durdurur (motorun yüksek devirle çalıştığı duyulur).

Cihazı kapatın, elektrik fişini prizden çıkarın ve kirli su haznesini boşaltın.

### **Sert zemin temizliği**

Halı püskürtme başlığındaki sert taban adaptörünü katlayarak açın ve sürgüyü çalıştırarak emniyete alın.

Bu sistemle fayans, taş döşeme, PVC gibi sert taban döşemelerinizi temizleyebilir ve aynı işlemle kurutabilirsiniz.



### **Yapılması gerekenler için bkz. Halı Temizliği.**

Sert tabanları temizlemek için **THOMAS ProFloor konsantre temizleme deterjanı** tavsiye olunur.

### **Örneğin linolyum, PVC, fayans, parlatılmış taş döşemeler ve laminat parke gibi düz taban döşemelerinin mikroelyaf pad yardımıyla bakım temizliği**

#### **- Genel açıklamalar:**

**! Taban döşemesinin doğru bakımı garanti koşullarımızın önemli bir parçasıdır !**

**! Taban döşemesi üreticisinin özel bakım talimatları mutlaka dikkate alınmalıdır.**

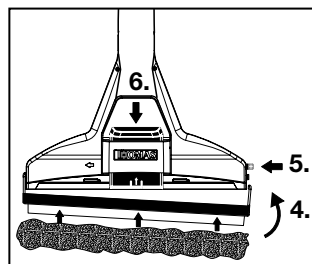
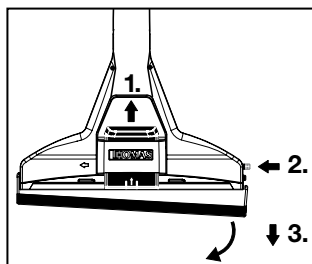
Agresif universal deterjanlarla yapılan temizlik ve bakım çalışmaları yüzeyin koruyucu tabakasına zarar verebilir veya tahrip edebilir.

Bakım temizliği kuru süpürme ve hafif nemli silme yoluyla gerçekleşir. Hafif nemli silme şu anlama gelir: Taban 3-5 dakika sonra komple kurumuş olmalıdır. Bu yöntemi laminat parkelerde ancak üretici tarafından önerilmesi halinde uygulayın.

Üretim esnasında oluşan kalıntıların temizlenmesi için mikroelyaf pad ilk kullanım öncesi yıkanmalıdır.

Örneğin linolyum, PVC, fayans, parlatılmış taş döşemeler ve laminat parke gibi düz taban döşemelerinin bakım temizliği için **THOMAS ProFloor konsantre temizleme deterjanı** tavsiye olunur.

### **Demontaj/Montaj:**

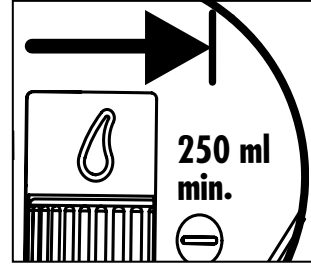


Katlanabilir sert taban adaptörünü halı püskürtme başlığından demonte etmek için sürgüyü yukarıya çekin ve ardından başlığın kırmızı kilit sürgüsünü içe doğru bastırın. Sert taban adaptörünü menteşesinden çözün ve çıkarın.

Silme adaptörünün montajı işlemleri tersine takip ederek gerçekleşir.

Mikroelyaf pad, başlığın emme kanalı açık / serbest kalacak şekilde cırt bantla pervaza sabitlenmelidir.

Su miktarı regülatörünü (25) „min“ konumuna getirin. Mikroelyaf



pad (beyaz) nemleninceye kadar 2-3 saniye boyunca püskürtme yapın.

Parke veya ahşap döşeme elemanlarının kenar kısımları neme karşı yeterince korunmamış olabileceğinden, yüzeyin tamamen ıslanmasından genel olarak kaçınılmalıdır.

### **Pencere Temizliği**

Silme adaptörünü halı püskürtme başlığına takın. Montaj için bkz. Düz taban döşemelerinin bakım temizliği.

Pencere temizliğine mahsus mikroelyaf pad (gri), cırt bantla pervaza sabitlenmelidir.

Bu sistemle pencerelerinizi ve diğer cam yüzeyleri temizleyebilir ve aynı işlemle kurutabilirsiniz.

### **Yapılması gerekenler için bkz. Halı Temizliği.**

### **Döşeme Temizliği**

Mobilya döşemelerini, otomobil koltuklarını vb. temizlemek için döşeme püskürtme başlığını kullanın. Söz konusu başlığı sürerek el kulpuna geçirin. Püskürtme hortumunu kapama valfine sabitleyin.

Döşeme temizliği esnasında çok fazla sıvı tatbik etmemeye dikkat edin. Aksi takdirde, döşemenin alt yapısına bağlı olarak kuruma süresi uzayabilir. Miktar ayarı el kulpundan yapılır.

### **Yapılması gerekenler için bkz. Halı Temizliği.**

Döşemeleri temizlemek için **THOMAS ProTex konsantre temizleme deterjanı** tavsiye olunur.



## Temizleme ve Bakım

Bakım ve temizleme çalışmalarını ancak cihaz kapalı ve elektrik fişi prize takılı değilken yapın.

### **Yıkamadan Sonra / Sıvılar Emildikten Sonra**



Cihazın gövdesini temizlemek için nemli ve yumuşak bir bez kullanın.

Aşındırıcı/Ovucu deterjanlar veya çözücüler kullanmayın.

Temiz su haznesini çıkarın ve boşaltın.

Kirli su haznesini boşaltın.

Taşırma önleyici aparatlar, kirli su tankını ve Su filtresini temiz, gerekirse sıcak suyla temizleyin.

Motor koruma filtresini hasar bakımından kontrol edin, gerekirse akan su altında temizleyin ve icabında değiştirin.

Kirli su haznesindeki şamandıranın (13b) daima temiz ve çalışır durumda olmasını sağlayın. Şamandıra, kirli su haznesi dolduğunda emme işlemini durdurur.

Emme bölgesinde bulunan sıçrayan suyu yumuşak bir bezle kurulayın.

Hortum bağlantı yuvası ve gövde kapağı iç kısmındaki kirlenmeleri gidirin.

Daha kolay temizlemek için gövde kapağı cihazdan çıkarılabilir.



Bu amaçla kapağı açın ve dikey yönde kaldırın. Kapağı menteşesinden çıkacak şekilde öne doğru bastırın. Ardından kapağı yukarı kaldırarak çıkarın.

Takmak için gövde kapağını dikey pozisyonda yerine yerleştirin ve kapatın. Kapak otomatik olarak menteşesine oturur.

**Pompanın ve valflerin bakımını yapmak için temiz su haznesini sade suyla doldurun ve cihazı işletime hazır duruma getirin.**

**Püskürtme sistemini örn. bir lavabonun üzerinde çalıştırın (kapama valfindeki kolu işletin).**

Temizledikten sonra cihazın ve aksesuarlarının iyice kurumasını sağlayın.

Sistemde kalan artık basıncı boşaltmak için kapama valfinin kolunu işletin.

### **Kuru Süpürme Sonrası**

#### 1. AQUA filtre sistemi

Kapak açma mandalını kaldırarak gövde kapağını açın.

Kirli su haznesini çıkarın.

AQUA filtreyi (12) kulpundan tutarak kirli su haznesinden çıkarın ve kirli suyu dökün (örn. tuvalete).

Difüzörü (AQUA Filtre) (12) çıkarın. Bu amaçla AQUA filtredeki çerçeveyi hafif yukarıya doğru çekin ve yana yatırın.

**AQUA filtreyi, Difüzör yan filtreyi, Su filtreyi ve kirli su haznesini deterjan kullanmadan sade suyla iyice yıkayın.**

**AQUA filtre ünitesini yeniden kullanmadan önce kurumaya bırakın.**

Difüzör yan filtresini (12b) tıkadığında, filtreyi kolayca temizleyebilmek amacıyla çıkarabilirsiniz. Temizledikten sonra emme filtresini tekrar monte edin.



**Hortum bağlantı yuvasındaki kiri ve tiftikleri gidirin.**

### 2. HEPA filtresi

TWIN T2 AQUAFILTER cihazınız yüksek kaliteli HEPA filtresiyle (14) donatılmıştır. Bu filtre, ihtiyaçlarınıza ve evinizdeki tozun türüne göre birkaç kez temizlenebilir.

Filtre, kullanıma bağlı olarak ve emme gücü zayıfladığında (ancak en geç her iki ayda bir) temizlenmelidir.

HEPA filtresini cihazdan çıkarın ve sabit bir yüzey üzerine dikkatle vurmak suretiyle kir ve tozunu dökün.

Kirlenme daha yoğun ise, filtreyi deterjan kullanmadan sade suyla yıkayabilir ve ardından yine dikkatle vurmak suretiyle kurutabilirsiniz.

**Temizlemek için fırça kullanmayın. Tekrar kullanmadan önce filtrenin iyice kurumasını bekleyin.**

**HEPA filtresini temizlerken filtre lamellerine zarar vermeyin.**

HEPA filtresini temizlemenize rağmen cihazın emme gücünde belirgin bir düzelme olmuyorsa, filtrenin yenisiyle değiştirilmesi gerekir.

### 3. MKA mikro filtre

MKA mikro filtre (19) altı ayda bir değiştirilmelidir.

Bu amaçla hava kapağındaki iki plastik kolu aşağı doğru bastırın ve hava kapağını açın.

MKA mikro filtreyi değiştirin. Hava kapağını tekrar kapatın.

## Özel Aksesuarlar

THOMAS TWIN T2 AQUAFILTER süpürge için çok sayıda özel aksesuarlar ve ardil ihtiyaç malzemeleri mevcuttur.

Bu konuya ilişkin bilgileri ekte sunulan cevap kartı yardımıyla veya yetkili satıcınızdan veya doğrudan THOMAS Müşteri Hizmetleri Departmanı'ndan temin edebilirsiniz.

### **Dikkatinize!**

Ancak orijinal THOMAS aksesuarları kullanıldığında cihaz fonksiyonları ve temizleme etkisi garanti edilebilir.

**Aksesuarlar ve Filtreler Garantiye girmez, ücrete Tabidir.**

## Müşteri Hizmetleri

**Size en yakın THOMAS Yetkili Servislerini satıcınızdan öğrenebilirsiniz.**

**Başvuru esnasında THOMAS TWIN T2 AQUAFILTER cihazınızın model etiketindeki bilgileri de bildirin.**

**Cihaz güvenliğinin korunması için tüm onarım çalışmaları, özellikle elektrik taşıyan parçalarda yapılacak onarım çalışmaları, ancak Yetkili Servisleri tarafından yapılmalıdır.**

**Bu nedenle, arıza halinde yetkili Servislerine veya doğrudan Müşteri Hizmetleri Departmanı'na başvurun.**

**Tel.: 0212 320 98 50 - 51 -52**

**Faks: 0212 320 98 53**

## GARANTİ

Satıcının satış sözleşmesinden kaynaklanan garanti yükümlülüklerine bağlı olmaksızın, bu cihaz için aşağıda belirtilen koşullar çerçevesinde garanti hizmeti sunuyoruz:

### ürünümüz sanayi tipi değildir.

1. Garanti süresi, cihazın nihai alıcıya/tüketiciye teslim edildiği tarihten itibaren başlamak üzere 24 aydır. Ürünün ticari amaçla veya benzer derecede yıpranacak şekilde kullanılması halinde garanti süresi 12 aya düşer. Garanti hakkını ileri sürebilmek için satın alma makbuzunun/kasa fişinin ibraz edilmesi zorunludur.
2. Garanti süresi içerisinde kanıtlandığı üzere kusurlu imalat veya malzeme hatasından kaynaklanan tüm önemli fonksiyon hataları, tercihimize göre kusurlu parçaları tamir etmek veya kısmen yenileme yoluyla tarafımızca giderilir. Değiştirilen parçalar bizim mülkiyetimize geçer. Garanti hizmeti, örn. cam, plastik ve lambalar gibi kolay kırılabilen parçaları kapsamaz. Kusurlar, tespit edildikten hemen sonra garanti süresi içerisinde tarafımıza bildirilmelidir. Garanti süresi içerisinde meydana gelen fonksiyon hatalarının giderilmesi için gerekli olan yedek parçalar ve işçilik için ücret talep edilmez. Müşteri servisimizden haksız yere faydalanılması halinde oluşan masraflar müşteriye aittir. Onarımın müşterinin mekânında veya kurulum yerinde yapılması sadece büyük cihazlarda talep edilebilir. Diğer cihazlar en yakın müşteri servisimize veya sözleşmeli tamirhaneye teslim edilmeli veya fabrikaya gönderilmelidir.
3. Cihazın değeri ve kullanıma elverişliği bakımından önem teşkil etmeyen değişiklikler, suyun kimyasal ve elektrokimyasal etkisi nedeniyle oluşan hasarlar ve genel anlamda anormal çevre koşulları nedeniyle beliren hasarlar garanti yükümlülüğünü doğurmaz. Normal aşınma ile kullanma kılavuzuna uyulmaması veya cihazın kullanım amacına aykırı kullanılmasından doğan hasarlar için garanti hizmeti talep edilemez.
4. Tarafımızca yetkilendirilmeyen kişilerin cihaza müdahale etmeleri veya cihazı onarmaları halinde garanti hizmeti talep hakkı düşer.
5. Yerine getirilen garanti hizmetleri, gerek cihazın gerekse takılan yedek parçaların garanti süresini uzatmaz veya yenilemez: Takılan yedek parçaların garanti süresi, komple cihazın garanti süresiyle birlikte sona erer.
6. Yasaların öngördüğü zorlayıcı sorumluluğun dışında, özellikle cihazın haricinde meydana gelen hasarların tazmini olmak üzere ilaveten veya daha başka hak ve talepler ileri sürülemez.

Garanti süresi sona erdikten sonra da Yetkili servisimizden faydalanabilirsiniz. Lütfen cihazınızı Yetkili Servislerine veya doğrudan Servis Müdürlüğü Departmanına başvurunuz.

## Sorunların Giderilmesi

THOMAS TWIN T2 AQUAFILTER süpürge, beklenen aksine sizi tatmin edecek şekilde çalışmayacak olursa, Müşteri Hizmetleri Departmanı ile temasa geçmeden önce, söz konusu arızanın basit bir nedenden kaynaklanıp kaynaklanmadığını anlamak için aşağıda belirtilen kontrolleri yapın.

### Meydana gelen arızalar/ Hatalı fonksiyonlar

### - Olası nedenleri / Çözüm

#### Genel (tüm fonksiyonlar)

- Cihaz çalışmıyor
  - Elektrik kablosu, elektrik fişi ve prizde herhangi bir kusur var mı? → Kontrol etmeden önce elektrik fişini prizden çıkarın, olası onarım çalışmalarını ancak yetkili ve uzman kişilere yaptırın
  - Cihazın açma/kapama şalteri açık mı? → Kontrol edin

#### Kuru süpürme

- Süpürme esnasında toz çıkıyor
  - AQUAFILTER sistemi kullanma kılavuzuna göre monte edildi mi?
  - Kirli su tankında yeterince su var mı ve Difüzör komple suyun içinde mi? → Kontrol edin
  - Difüzör Filtresi kir ve toz nedeniyle tıkanmış mı veya hortum bağlantı yuvasındaki gözenekler kapanmış mı? → Demonte edin, temizleyin veya suyla yıkayın
- Emme gücü gitgide azalıyor
  - HEPA filtresi tıkalı mı? → HEPA filtresini temizleyin
  - Başlık, teleskopik borusu veya spiral hortumu kaba kir nedeniyle tıkalı mı? → İşletim esnasında hortumun esnetilmesi tıkanmayı çözer, tıkanıklığı giderin
- Emme gücü düşük
  - Hortum bağlantı yuvasındaki Aqua enjektör tıkalı mı? → Demonte edin, temizleyin veya suyla yıkayın
  - HEPA filtresi tıkalı mı? → HEPA filtresini temizleyin
  - Başlık, emme borusu veya emme hortumu kaba kir nedeniyle tıkalı mı? → İşletim esnasında hortumun esnetilmesi tıkanmayı çözer, tıkanıklığı giderin
  - Cihazın kapağı doğru şekilde takıldı mı? → Kontrol edin
  - Elektronik emme gücü ayarı MIN konumunda mı? → Emme gücünü MAX konumuna getirin (lamba turuncu yanar)
  - El kulpundaki mekanik emme gücü ayar düzeneği açık mı? → El kulpundaki sürgüyü kapatın
- Gövde kapağının iç tarafında çok sayıda su damlası mevcut
  - AQUAFILTER sisteminde muhtemelen aşırı toz birikti. → AQUAFILTER sistemini temizleyin, suyu değiştirin

#### Yıkama

- Emiş gücü aniden azalıyor
  - Kirli su haznesi dolu mu (şamandıra devreye girer)? → Boşaltın
  - Cihaz eğri mi duruyor (şamandıra devreye girer)? → Cihazı düz konuma getirin, kapatın ve tekrar çalıştırın
- Cihazın hava çıkış deliklerinden su çıkıyor
  - Kirli su haznesindeki şamandıra kirli mi veya işlemiyor mu? Hazne dolduğunda şamandıra devreye giremiyor mu? → Şamandırayı ve menteşeyi temizleyin
  - Kirli su haznesi dışarı sızdırmayı önleyici, su filtre ve motor koruma filtresiyle birlikte takıldı mı? → Cihazı derhal kapatın ve kurutun, eksik parçaları monte edin
- Emiş bölmesinde olağandan fazla miktarda su birikiyor (birkaç damla su tamamen normaldir)
  - Contalar ve sızdırmaz yüzeyler aşırı kirlendi mi? → Temizleyin
  - Su filtre veya Taşırmayı önleyici unutuldu mu? → Kontrol edin
- Kirli su haznesinde olağandan fazla köpük oluşuyor
  - Orijinal THOMAS temizleme deterjanı kullanıldı mı? → Değiştirin
- Pompa açık olmasına rağmen temizleme sıvısı gelmiyor
  - Püskürtme maddesi haznesinde temizleme sıvısı var mı? → Doldurun
  - Püskürtme başlığı tıkanıp mı? → Başlığı bir süre ılık suda bekletin ve ardından kuvvetle üfleterek temizleyin.
  - Hazne bağlantı yuvası tıkanıp mı? → Temiz su haznesini sökün ve olası kirlenmeleri gidermek için hazne bağlantı yuvasını (temiz su haznesiyle gövde arasındaki bağlantı noktası), dar aralık başlığıyla iyice temizleyin
- Artık nem oranı yüksek, temizleme sıvısı yeterli derecede emilmiyor
  - Elektronik emme gücü ayarı MIN konumunda mı? → Emme gücünü MAX konumuna getirin (lamba turuncu yanar)
  - El kulpundaki mekanik emme gücü ayar düzeneği açık mı? → El kulpundaki sürgüyü kapatın
  - Başlık doğru şekilde zeminle temas ediyor mu? → Emmek için başlığı biraz daha dik pozisyonda tutun

Ürünümüz sanayi tipi değildir.

## THOMAS TWIN T2 AQUAFILTER



### THOMAS TWIN T2 AQUAFILTER TEKNİK BİLGİLERİ:

#### TEKNİK ÖZELLİKLER/KULLANIM ÖZELLİKLERİ:

Gerilim	220–240 Volt
Sigorta	16 Amper
Motor Gücü IEC / MAX.	1400 / 1700
Üfleme Kademesi Sayısı	2
Azami Alçak Basınç	24 kPa
Azami Emiş Gücü	240/310 W
Azami Pompa Gücü	4 bar
Azami Besleme Gücü	0,7 litre/dakika
Mahfaza hacmi (yaklaşık)	4 l
Püskürtme maddesi deposu (yaklaşık)	3 l
Püskürtmeli Çalıştırmada Su Kapasitesi	4 l
Kablo Uzunluğu	8 l
Hareket Alanı Çapı	12 m
Tekerlek Sayısı	2 gr. arka yan tekerlek, 2 ön oynak tekerlek

#### DONANIM

Boru/Hortum Sistemi	32 mm
Entegre durdurma vanalı incord hortum sistemi	●
Paslanmaz çelikten teleskop tipi emiş borusu	●
Kademesiz, elektronik emiş gücü ayarı	●
ECO emiş kademesi	●
2 K taşıma sapı	●
2 K kilitleme tuşu	●
Bekleme konumu, 2 kat	●
Otomatik kablo sarma	●

Döner fırça başlıklı halı memesi	●
Minder memesi	●
Derz memesi	●
Sifon meme	●
Mobilya fırçası	●
Katlanır adaptörlü, çok fonksiyonlu püskürtme memesi	●
Silme bezi başlığı	●
Püskürtmeli minder memesi	●
Zemin temizliği için mikro elyaf ped	●
Pencere temizliği için mikro elyaf ped	●

### TEMİZLİK MADDESİ

Halı temizliği için THOMAS ProTex	500 ml
Sert zemin temizliği için THOMAS ProFloor	500 ml

### BOYUTLAR VE AĞIRLIK

Cihaz/Cihaz artı ambalaj	
Uzunluk	485 / 550 mm
Genişlik	340 / 390 mm
Yükseklik	355 / 560 mm
Ağırlık	9,9 / 16 kg

●seri üretime dahil

□ özel aksam olarak edinilebilir

CE - cihazlar temel güvenlik koşullarına uygundur





### THOMAS TWIN T2 AQUAFILTER

- INJECTION-AQUA-CYCLONFILTER, patentlidir
- HEPA filtre (yıkabilir)
- MKA mikro atık hava filtresi
- 1700 Watt, azami
- 2 kademeli yüksek performanslı türbin
- 4 bar özel basınçlı pompa
- Elektronik emiş gücü ayarı
- ECO emiş kademesi
- Entegre durdurma vanalı konforlu boru dirseği
- El sapından su miktarı ayarı
- Incord hortum sistemi
- Taş, laminat, parke ve pencere temizliği için silme ucu
- Katlanır adaptörlü, çok fonksiyonlu püskürtme memesi, patentlidir
- Paslanmaz çelikten teleskop tipi emiş borusu
- Otomatik kablo sarma



Su filtreli eşsiz ve benzersiz sulu elektrikli süpürge. Torbasız toz emici. Alerjikler için sertifikalıdır.

### AKSAM:



Döner fırça başlıklı halı memesi



Minder memesi



Derz memesi, 32 mm



Mobilya fırçası



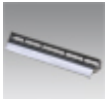
Sifon meme



Entegre durdurma vanalı, konforlu boru dirseği



Katlanır adaptörlü, çok fonksiyonlu püskürtme memesi



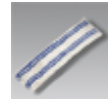
Taş, parke, laminat ve pencereler için silme ucu



Püskürtmeli minder memesi T2



Laminat ve parkeler için mikro elyaf ped (2 adet)



Pencere temizliği için mikro elyaf ped (1 adet)



THOMAS ProTex Konsantr Şampuan



THOMAS  
ProFloor  
Konsantre  
Şampuan



Su filtreli sistem

#### ÖZEL AKSAM:



Turbo emiş  
fırçası TSB 100



Elektrikli Akülü  
turbo emiş  
fırçası TSB 200



Minder için  
turbo emiş  
fırçası TSB 50



Mikro elyaf ped  
takımı (2 tane  
zemin, 1 tane  
pencere için)



THOMAS  
ProTex M  
Kir, Leke  
Çıkarıcı  
Şampuan



THOMAS  
ProTex V  
Konsantre ve  
Anti Bakteriyel  
Şampuan



Tüy Kumaş  
Koruyucu  
Sprey

## Kundendienststellen

### Deutschland:

Robert Thomas  
Metall- und Elektrowerke  
GmbH & Co. KG  
Hellerstrasse 6  
57290 Neunkirchen  
Telefon 0 27 35 - 788 - 581-583  
Telefax 0 27 35 - 788 - 599  
e-mail: r-wilke@robert-thomas.de

### België:

ACEDEM SPRL  
Rue Vanderkindere 87  
B-1180 Bruxelles (Uccle)  
Tél. 0032 (0) 2 344 47 12  
Fax 0032 (0) 2 343 43 49  
e-mail: acedem@skynet.be

BVBA New ETP  
Passtraat 121  
B-9100 Sint-Niklaas  
Tél. 0032 (0) 3 777 39 63  
Fax 0032 (0) 3 777 26 11  
e-mail: info@newetp.be

Servinter (Servilux)  
Luikersteenweg 221  
B-3500 Hasselt  
Tél. 0032 (0) 11 28 17 80  
Fax 0032 (0) 11 28 17 91  
e-mail: info@servilux.be

### France:

Mister ATOM Pieces  
97, rue H-Durre  
B. P. 113  
F-59590 Raismes  
Tél. 03.27.45.82.82  
Fax 03.27.45.82.99  
e-mail: atom.mp@wanadoo.fr

Mena Toulouse Service  
4, rue Jules Raimu  
F-31200 Toulouse  
Tel. 05.61.58.26.93  
Fax 05.61.58.40.55

L.B.S. Le Bon Service  
4, rue de l'Industrie  
F-67450 Mundolsheim  
Tel. 03.88.18.17.16  
Fax 03.88.18.17.20

### Niederlande:

A. u. M. Whiteparts B.V.  
Takkeblijsters 37a  
NL 4817 BL Breda  
Tel. 076 - 572 05 05  
Fax 076 - 572 07 00

### Schweiz:

Saluda Technik AG  
Marchstein 173  
CH-56234 Triengen  
Tel./Fax 041 93/3 30 75  
e-mail: info@saluda.ch

### Schweden:

Olsson & Co.  
Box 106  
42722 Billdal  
Tel. 031 - 91 00 85  
Fax 031 - 01 52 90  
e-mail: chr.olsson@telia.com

### Österreich:

Wukovits  
Kaiser-Joseph-Strasse 64  
A-3002 Purkersdorf  
Tel./Fax 0 22 31/6 34 67

Ernst Wallnöfer  
Elektro-Industrievertretung  
Bundesstrasse 29, Neu-Rum  
A-6003 Innsbruck  
Tel. 05 12/26 38 38,  
Fax 05 12/26 38 38 26  
e-mail: office@wallnoefer-elektro.at

Pözl GmbH  
Brünner Strasse 5  
A-1210 Wien  
Tel. 01/278 53 65  
Fax 01/27 85 36 55  
e-mail: poelz@aon.at

Quelle Zentralservice:  
Industriezeile 47  
A-4021 Linz  
Tel. 07 32 / 78 09-6312,  
Fax 07 32 / 78 09-86312  
sowie alle Quelle  
Technik Center Servicestellen

### Türkiye

Sanikom Uluslar arası Paz. A.Ş.  
Perpa Tic. Mrk. B Blok Kat:11  
No: 1747 Okmeydanı/İstanbul  
Tel: +90212 320 98 50 (pbx)  
Fax: +90212 320 98 53  
www.sanikom.com  
info@sanikom.com

Reicher  
Elektro-Service  
Hohenegg 17  
A-8262 Ilz  
Tel. 0 33 85 / 5 83  
Fax 0 33 85 / 2 20 40  
e-mail: thomas.service@aon.at

Josef Pircher Betriebs GmbH  
Belruptstrasse 44  
A-6900 Bregenz  
Tel. 0 55 74 / 4 27 21-0  
Fax 0 55 74 / 4 27 2 15  
e-mail: elektrotechnik@pircher.at

Johann Grössing  
Autorisierter Kundendienst  
Flötzerweg 156  
A-4030 Linz  
Tel.: 07 32 / 38 53 31  
Fax: 07 32 / 38 53 59  
e-mail: karin.g@haushaltsgeraete-service.at

Wörndl Elektro Ges.mBH  
Hausgeräte Kundendienst  
Gniglerstr. 18  
A-5020 Salzburg  
Tel. 06 62-87 27 14  
Fax 06 62-88 24 87  
e-mail: woerndl-kundendienst@aon.at

# THOMAS

## DIE SAUBERE LÖSUNG

Robert Thomas  
Metall- und Elektrowerke GmbH & Co. KG  
Postfach 1820, 57279 Neunkirchen  
Hellerstrasse 6, 57290 Neunkirchen  
Telefon +49 - 2735 - 788 - 0  
Telefax +49 - 2735 - 788 - 519  
e-mail: service@robert-thomas.de  
www.robert-thomas.de  
GERMANY